



MANUAL

RANCEO LED STRIP

Manual for:
9680, 9690, 9700, 9710, 9720, 9740, 9750

Tilslut See Snake direkte til 230V.
Fleksibel arbejdslampe, både til udendørs og indendørs brug. 1500 lumen pr. meter og nem at betjene.

See Snake

**See Snake
LED STRIP**
BYGNINGSBELYSNING

1500 L/M



DK

Brugsanvisning - 1/2

VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

LÆS OG FØLG ALLE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

**MÅ KUN SAMLES TIL 100 METER VED HJÆLP AF KABEL
MED 2 MODSTANDE. RANCEO VARENR. 9502.
SKAL RULLES HELT UD FØR BRUG**



Disse produkter kan udgøre en mulig stød- eller brandfare, hvis de installeres eller tilsluttes forkert.
Produkterne skal installeres i overensstemmelse med disse instruktioner og gældende elektriske regler.



For at reducere risikoen for brand, elektrisk stød eller personskade skal du sørge for, at strømmen til armaturet er afbrudt ved kilden før installation eller service.



UNDLAD!



At bøje See Snake til en diameter på mindre end 25 mm.



At folde et skarpt hjørne på See Snake.



At bøje LED-lysbåndet vandret.



Undlad at lægge for stort pres på lysbåndets overflade (f.eks. glas/akrylruder osv.).

- LED-lysbåndet må kun bøjes lodret, ikke vandret
- Ubalanceret spændingsfald kan forårsage farlig overbelastning og beskadige det fleksible lys
- Før ikke ledningen eller den fleksible belysning gennem vægge, døre, vinduer eller nogen del af bygningsstrukturen
- Tildæk ikke dette produkt, da tildækningen kan få det fleksible lys til at overophede, smelte eller antænde.
- Fastgør kun dette fleksible lys ved hjælp af de medfølgende bøjler eller clips. Dette produkt eller dets ledning må ikke fastgøres permanent til bygningskonstruktionen med hæfteklammer, søm eller lignende, der kan beskadige isoleringen.
- Følg instruktionerne nøje, når du splejser sektioner af fleksibelt lys eller tilslutter strømkabler. Sørg for, at alle tilslutninger, inklusive endekappen på det sidste segment, er korrekt installeret med dielektrisk fedt og krympeslange for at forhindre, at der trænger vand ind, især ved udendørs brug.
- **OVERSKRID IKKE DET MAKSIMALE ANTAL FORLÆNGERE ELLER FLEKSIBLE LYSLÆNGDER, DER ER TILLADT IFØLGE MÆRKNINGEN.**



Fastgør / fjern 230 V-kabel fra See Snake



DK

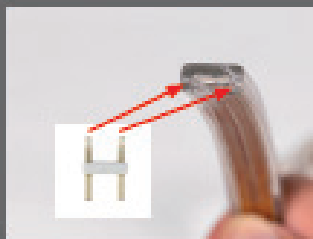
SÅDAN: Forlænges eller repareres See Snake



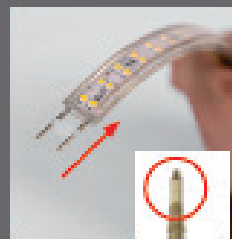
Find et tomt felt



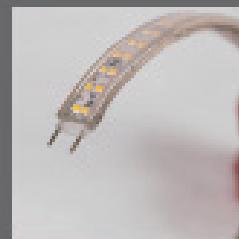
Klip



kernen af kobbertråden



Indsæt pin



Tryk den ind

Når båndene samles og kombineres med vores fleksible løsninger



I-FORLÆNGER



L-FORBINDELSE



T-FORBINDELSE



I-FORBINDELSE

Fleksible tilslutnings-, forlængelses- og kombinationsløsninger!



Lysdæmper og fjernbetjening - tænd/sluk

Rundt stik
Varenummer: 9581



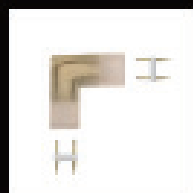
T-FORLÆNGER

Rundt stik
Varenummer: 9550



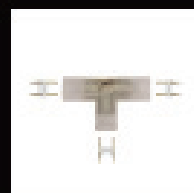
230V KABEL

Rundt stik
Varenummer: 9500



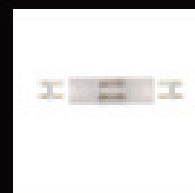
L-FORBINDELSE

Varenummer: 9540



T-FORBINDELSE

Varenummer: 9570



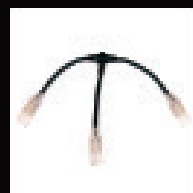
I-FORBINDELSE

Varenummer: 9530



Lysdæmper og fjernbetjening - tænd/sluk

Firkantet stik
Varenummer: 9580



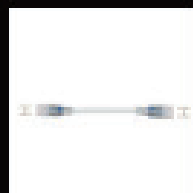
T-FORLÆNGER

Firkantet stik
Varenummer: 9551



230V KABEL

Firkantet stik
Varenummer: 9501



I-FORLÆNGER

Varenummer: 9560



ENDEKAPPER

10 stk. pr. pose
Varenummer: 9520



MONTERINGSBESLAG

50 stk. pr. pose
Varenummer: 9510

Anslut See Snake direkt till 230V.

Flexibel arbetslampa, både för utomhus- och inomhusbruk.

1500 lumen per meter och enkel att använda.

See Snake

See Snake
LED STRIP
BYGGBELYSNING

1500 L/M



SV

Bruksanvisning - 1/2

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

LÄS OCH FÖLJ ALLA SÄKERHETSANVISNINGAR

FÅR ENDAST MONTERAS TILL 100 METER MED KABEL MED 2 RESISTORER. RANCEO ARTIKEL NR. 9502. MÅSTE VARA HELT UTRULLAD FÖRE ANVÄNDNING



Dessa produkter kan utgöra en möjlig stöt- eller brandrisk om de är felaktigt installerade eller anslutna.

Produkterna ska installeras i enlighet med dessa instruktioner och gällande elektriska föreskrifter.



För att minska risken för brand, elektriska stötar eller personsador ska du se till att strömmen till armaturen är fränkopplad vid källan före installation eller service.



GÖR INTE DETTA!



Böj inte See Snake till en diameter som är mindre än 25 mm.



Vik inte in ett skarpt hörn på See Snake.



LED-ljusslingan får inte böjas horisontellt.



Tryck inte för hårt på ljusslingans yta (t.ex. glas-/akrylskivor m.m.).

- LED-ljusslingan kan endast böjas vertikalt, inte horisontellt
- Obalanserat spänningsfall kan orsaka farlig överbelastning och skada den flexibla lampan
- Dra inte sladden eller den flexibla belysningen genom väggar, dörrar, fönster eller någon del av byggnadens struktur
- Täck inte över produkten eftersom övertäckningen kan leda till att den flexibla lampan överhettas, smälter eller antänds.
- Fäst den här flexibla lampan endast med de medföljande hängarna eller klämmorna. Fäst inte produkten eller dess sladd permanent i byggnadskonstruktionen med häftklamrar, spikar eller liknande som kan skada isoleringen.
- Följ anvisningarna noga när du skarvar delar av en flexibel lampa eller ansluter nätkablar. Se till att alla anslutningar, inklusive ändkåpan på det sista segmentet, är korrekt installerade med dielektriskt fett och krympslang för att förhindra att vatten tränger in, särskilt i utomhustillämpningar.
- **ÖVERSKRID INTE MAXIMALT ANTAL FÖRLÄNGNINGAR ELLER FLEXIBLA LJUSLÄNGDER SOM TILLÅTS AV MÄRKNINGEN.**



FÄST / LOSSA 230 V-kabel från See Snake



SV

Bruksanvisning - 2/2

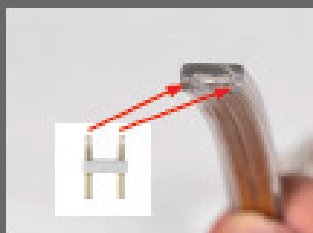
GÖR SÅ HÄR: Förlängning eller reparation



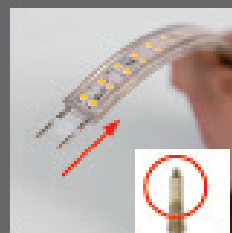
Hitta det tomma utrymmet



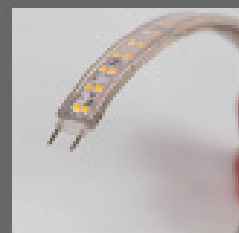
Klipp av



koppartrådens kärna



Sätt in stift



Tryck in

När slingorna monteras och kombineras med våra flexibla lösningar



I-FÖRLÄNGNING



L-KONTAKT



T-KONTAKT



I-ANSLUTNING

Flexibla anslutnings-, förlängnings- och kombinationslösningar!



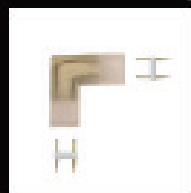
Ljusdimmer och fjärrkontroll – På / Av
Rund kontakt
Artikelnummer: 9581



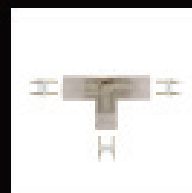
T-FÖRLÄNGNING
Rund kontakt
Artikelnummer: 9550



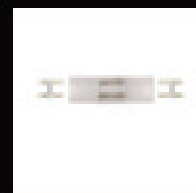
230V KABEL
Rund kontakt
Artikelnummer: 9500



L-KONTAKT
Artikelnummer: 9540



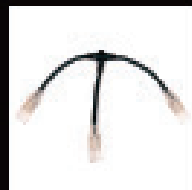
T-KONTAKT
Artikelnummer: 9570



I-KONTAKT
Artikelnummer: 9530



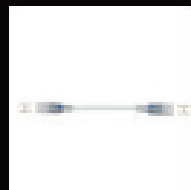
Ljusdimmer och fjärrkontroll – På / Av
Fyrkantig kontakt
Artikelnummer: 9580



T-FÖRLÄNGNING
Fyrkantig kontakt
Artikelnummer: 9551



230V KABEL
Fyrkantig kontakt
Artikelnummer: 9501



I-FÖRLÄNGNING
Artikelnummer: 9560



ÄNDKÄPOR
10 st. per påse
Artikelnummer: 9520



MONTERINGSFÄSTEN
50 st. per påse
Artikelnummer: 9510

RANCEO

MADE FOR CONSTRUCTION SITES

Koble See Snake direkte til 230 V.
Fleksibel arbeidslampe, både for utendørs og innendørs bruk. 1500 lumen per meter og enkel å betjene.

See Snake

See Snake
LED STRIP

KONSTRUKSJONSBELYSNING

1500 L/M



NO

Bruksanvisning - 1/2

VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

LES OG FØLG ALLE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

**KAN KUN SETTES SAMMEN TIL 100 METER VED BRUK AV
KABEL MED 2 MOTSTANDER. RANCEO VARENR. 9502.
MÅ VÆRE HELT UTRULLET FØR BRUK**



Disse produktene kan utgjøre en mulig støt- eller brannfare hvis de installeres eller festes på feil måte.

Produktene skal installeres i samsvar med disse instruksjonene og gjeldende elektriske forskrifter.



For å redusere risikoen for brann, elektrisk støt eller personskade, må du sørge for at strømmen til armaturen er koblet fra ved kilden før installasjon eller service.



IKKE GJØR DETTE!



Ikke bøy See Snake til en diameter som er mindre enn 25 mm.



Ikke brett et skarpt hjørne på See Snake.

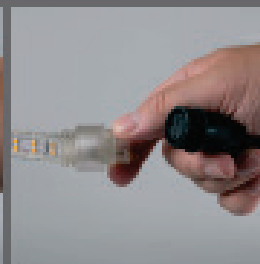
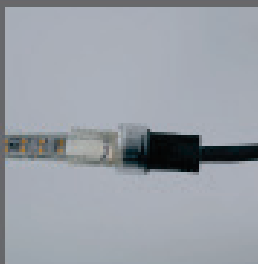


Ikke bøy LED Strip Light horisontalt.



Ikke utøv for stort trykk på overflaten på lyslisten (f.eks. glass/akrylruter osv.).

- LED Strip Light kan bare bøyes vertikalt, ikke horisontalt
- Ubalansert spenningsfall kan forårsake farlig overbelastning og skade det fleksible lyset
- Ikke før ledningen eller den fleksible belysningen gjennom vegger, dører, vinduer eller andre deler av bygningsstrukturen.
- Ikke dekk til dette produktet, da tildekkingen kan føre til at det fleksible lyset overopphetes, smelter eller antennes.
- Fest denne fleksible lampen kun ved hjelp av de medfølgende opphengene eller klipsene. Ikke fest eller sikre dette produktet eller ledningen permanent til bygningskonstruksjonen med stifter, spiker eller lignende som kan skade isolasjonen.
- Følg instruksjonene nøye når du skjøter deler av fleksibelt lys eller kobler til strømledninger. Sørg for at alle tilkoblinger, inkludert endestussen på det siste segmentet, er riktig installert med dielektrisk fett og krympeslange for å hindre at vann trenger inn, spesielt ved utendørs bruk.
- IKKE OVERSKRIDE DET MAKSIMALE ANTALLET FORLENGELSER ELLER FLEKSIBLE LYSLENGDER SOM ER TILLATT I HENHOLD TIL MERKINGEN.**



MONTERE / FJERNE 230 V-kabel fra The See Snake

DVA
EST. 2003 IN COPENHAGEN

Se alle produktene på
www.dva.dk

DVA A/S

Meterbuen 26-28 – DK-2740 Skovlunde
+45 70 234 239
info@dva.dk



NO

Bruksanvisning - 2/2

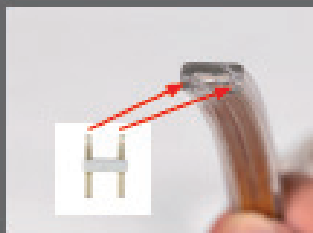
HVORDAN: Forlenge eller reparere



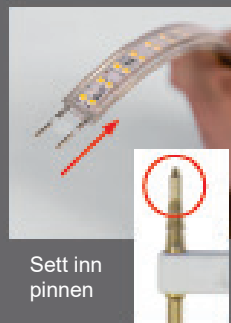
Finn den tomme plassen



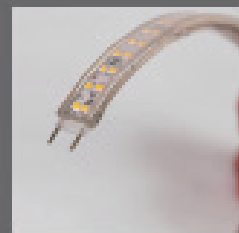
Kutt



kjernen av kobbertråd

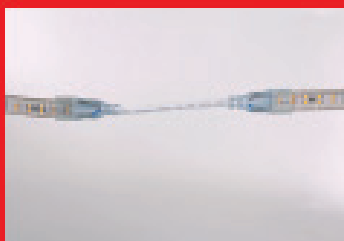


Sett inn pinnen



Trykk den inn

Når stripene settes sammen og kombineres med våre fleksible løsninger



I-FORLENGER



L-KOBLING



T-KOBLING



I-KOBLING

Fleksible tilkoblings-, forlengelses- og kombinasjonsløsninger!



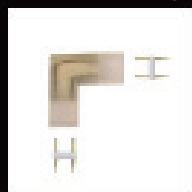
Lyddimmer og fjernkontroll - av/på
Rund plugg
Vare nr: 9581



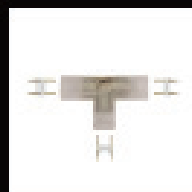
T-FORLENGER
Rund plugg
Varenummer: 9550



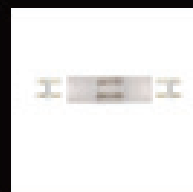
230V KABEL
Rund plugg
Varenummer: 9500



L-KOBLING
Varenummer: 9540



T-KOBLING
Vare nr: 9570



I-KOBLING
Varenummer: 9530



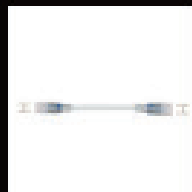
Lyddimmer og fjernkontroll - av/på
Firkantet plugg
Varenummer: 9580



T-FORLENGER
Firkantet plugg
Varenummer: 9551



230V KABEL
Firkantet plugg
Vare nr: 9501



I-FORLENGER
Vare nr: 9560



END CAPS
10 stk. pr. pose
Varenummer: 9520



MONTERINGSBRACKETTER
50 stk. pr. pose
Varenummer: 9510

Kytke See Snake suoraan 230 V:n jännitteeseen.
Joustava työskentelyvalo sekä ulko- että sisäkäyttöön.
1500 lm/m, helppokäyttöinen.

See Snake

See Snake
LED STRIP
RAKENNUSTYÖMAAVALO

1500 L/M

FI

Käyttöohje – 1/2

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

LUE JA NOUDATA KAIKKIA TURVALLISUUSOHJEITA

VOIDAAN KOOTA VAIN 100 METRIIN ASTI KÄYTTÄMÄLLÄ
KAAPELIA, JOSSA ON 2 VASTUSTA. RANCEO-
TUOTENUMERO 9502.
RULLATTAVA TÄYSIN AUKI ENNEN KÄYTTÖÄ



Nämä tuotteet voivat aiheuttaa sähköiskun tai tulipalovaaran, jos ne asennetaan tai kiinnitetään väärin.
Tuotteet on asennettava näiden ohjeiden ja voimassa olevien sähkömääräysten mukaisesti.



Tulipalon, sähköiskun tai henkilövahinkojen vaaran vähentämiseksi varmista, että valaisimen sähkövirta on kytketty irti lähteestä ennen asennusta tai huoltoa.



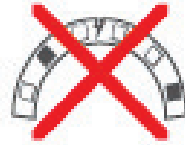
ÄLÄ!



Älä taivuta See Snakea alle 25 mm:n halkaisijaan.



Älä taita See Snakeen terävää kulmaa.

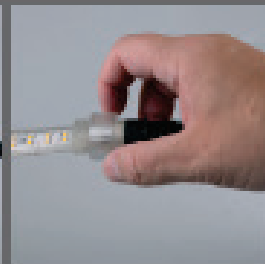
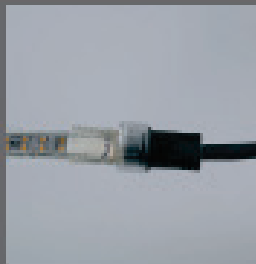


Älä taivuta LED-valonauhaa vaakasuoraan.



Älä kohdista valonauhan pintaan liiallista painetta (esim. lasi-/akryylilasit jne.).

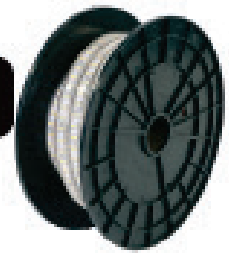
- LED-valonauhaa voi taivuttaa vain pystysuoraan, ei vaakasuoraan
- Epätasapainoinen jännitehäviö voi aiheuttaa vaarallista ylikuormitusta ja vaurioittaa taipuisaa valoa
- Älä reititä johtoa tai joustavaa valoa seinien, ovien, ikkunoiden tai rakennuksen rakenteiden minkään osan läpi
- Älä peitä tätä tuotetta, sillä peittäminen voi aiheuttaa joustavan valon ylikuumentumisen, sulamisen tai syttymisen.
- Kiinnitä tämä joustava valo vain mukana toimitetuilla ripustimilla tai klipseillä. Älä kiinnitä tätä tuotetta tai sen johtoa rakennuksen rakenteisiin niiteillä, nauloilla tai muilla vastaavilla tavoilla, jotka voivat vahingoittaa eristystä.
- Noudata ohjeita huolellisesti yhdistäessäsi joustavan valon osia tai kiinnittäessäsi virtajohtoja. Varmista, että kaikki liitännät, mukaan lukien viimeisen segmenttipäätykappale, on asennettu asianmukaisesti dielektrisen voiteluaineen ja kutisteputken avulla estääksesi veden pääsemisen sisään, erityisesti ulkokäytössä.
- ÄLÄ YLITÄ MERKINNÄSSÄ SALLITTUA JATKO-OSIEN TAI JOUSTAVIEN VALOPITUUKSIEN ENIMMÄISMÄÄRÄÄ.**



LIITÄ / IRROTA 230 V:n kaapeli The See Snake -laitteesta.

See Snake

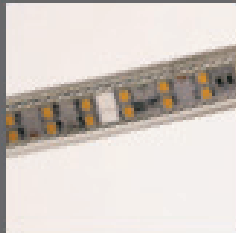
1500 L/M



FI

Käyttöohje - 2/2

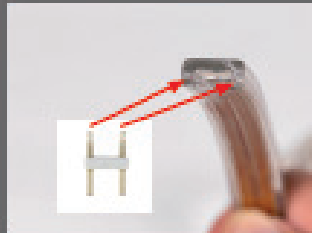
MITEN: Pidentää tai korjata



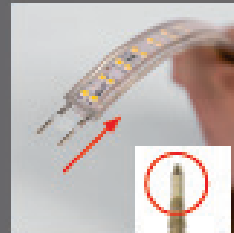
Etsi tyhjä kohta



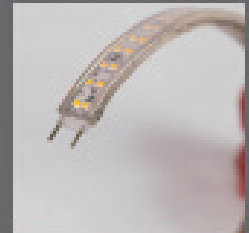
Leikkaa



kuparilangan ydin



Aseta tappi paikoilleen



Paina se sisään

Kun nauhoja kootaan yhteen ja yhdistetään joustaviin ratkaisuihimme



I-JATKOPALA



L-LIITIN



T-LIITIN



I-LIITOS

Joustavat liitäntä-, jatko- ja yhdistelmäratkaisut!



Valon himmennin ja kaukosäädin – On / Off

Pyöreä pistoke ·
Tuotenumero: 9581



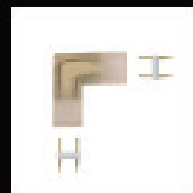
T-JATKOPALA

Pyöreä pistoke ·
Tuotenumero: 9550



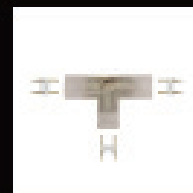
230 V:N KAAPELI

Pyöreä pistoke ·
Tuotenumero: 9500



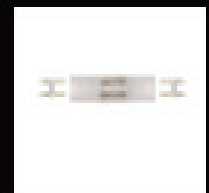
L-LIITIN

Tuotenumero: 9540



T-LIITIN

Tuotenumero: 9570



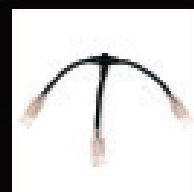
I-LIITIN

Tuotenumero: 9530



Valon himmennin ja kaukosäädin – On / Off

Neliöpistoke ·
Tuotenumero: 9580



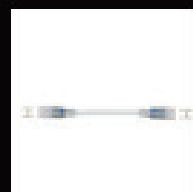
T-JATKOPALA

Neliöpistoke ·
Tuotenumero: 9551



230 V:N KAAPELI

Neliöpistoke ·
Tuotenumero: 9501



I-JATKOPALA

Tuotenumero: 9560



PÄÄTYKAPPALEET

10 kpl/pussi ·
Tuotenumero: 9520



KIINNIKKEET

50 kpl/pussi ·
Tuotenumero: 9510

Tengdu See Snake beint við 230V.
Sveigjanlegt vinnuljós, bæði til notkunar utan- og innanhús 1500 lúmen á hverjum metra og auðvelt í notkun.

1500 L/M

IS

Leiðbeiningarhandbók - 1/2

MIKILVÆGAR ÖRYGGISLEIÐBEININGAR

LESIÐ OG FYLGIÐ ÖLLUM ÖRYGGISLEIÐBEININGUM

MÁ EKKI VERA LENGRA EN 100 METRAR MEÐ SNÚRUM SEM HAFA 2 VIÐNÁM. RANCEO VÖRUNR. 9502. VERÐUR AÐ RÚLLA ALVEG ÚT ÁÐUR EN TEKID Í NOTKUN



Þessar vörur geta falið í sér hugsanlega hættu á raflosti eða eldhættu ef þær eru vitlaust settar upp eða festar.
Vörur skulu settar upp í samræmi við þessar leiðbeiningar og gildandi reglur um rafmagn.



Til að draga úr hættu á eldsvoða, raflosti eða meiðslum á fólki skal ganga úr skugga um að ekki sé rafmagn á ljósborðanum þegar hann er settur upp.



EKKI GERA ÞETTA!



EKKI beygja See Snake í þvermál sem er minna en 25 mm.



EKKI brjóta skarpt horn á See Snake.

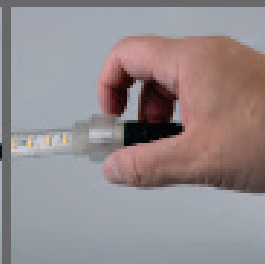
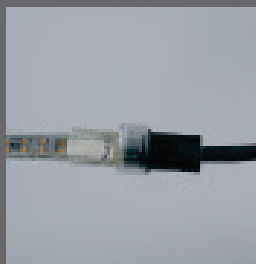


EKKI beygja LED Strip Light lárétt.



EKKI setja of mikinn þrýsting á yfirborð ljósborðans (td gler/akrýl rúður osfrv.).

- LED Strip Light er aðeins hægt að beygja lóðrétt, ekki lárétt
- Ójafnvægi í spennufalli getur valdið hættulegri ofhleðslu og skemmt sveigjanlega ljósið
- EKKI leiða snúruna eða sveigjanlega lýsingu í gegnum vegg, hurðir, glugga eða einhvern hluta byggingarbyggingarinnar
- EKKI hylja þessa vöru þar sem það getur valdið því að sveigjanlega ljósið ofhitni, bráðni eða kvikni í því.
- Festu þetta sveigjanlega ljós eingöngu með því að nota snagana eða klemmurnar sem fylgja með. EKKI festa þessa vöru eða snúruna sem fylgir með, varanlega við byggingarsvæðið með heftum, nöglum eða álíka búnaði sem getur skemmt einangrunina.
- Fylgdu leiðbeiningunum vandlega þegar þú skeytir hluta af sveigjanlegu ljósi eða tengir rafmagnssnúru. Gakktu úr skugga um að allar tengingar, þar með talið endalokið á síðasta hlutanum, séu rétt uppsettar með rafmagnsfitu og herpihólki til að koma í veg fyrir að vatn komist inn, sérstaklega í notkun utandyra.
- EKKI FARA YFIR HÁMARKSFJÖLDA FRAMLENGINGA EÐA LJÓSBORÐA SEM LEYFT ER SAMKVÆMT ÞESSU VÖRUMERKI.**



TENGDU / AFTENGDU 230 V snúru frá The See Snake



IS

Leiðbeiningahandbók - 2/2

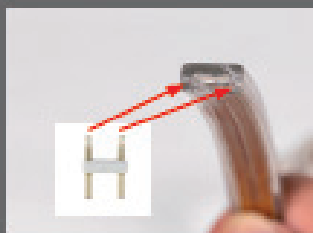
HVERNIG Á AÐ: Framlengja eða gera við



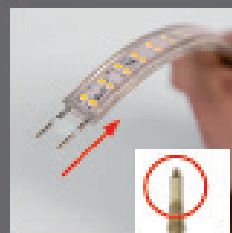
Finndu auða plássið



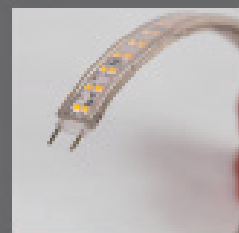
Skerðu



koparvirkjarnann



Settu pinnan í



Ýttu því inn

Þegar ljósborðarnir eru settir saman og bætt við sveigjanlegu lausnirnar okkar



I-FRAMLINGING



L-TENGI



T-TENGI



I-TENGI

Sveigjanlegar tengingar, framlengingar og samsetningarlausnir!



Ljósdeyfir og fjarstýring -
Kveikt/slökkt

Hringlaga rafmagnskló -
Vörunúmer: 9581



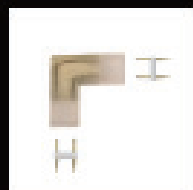
T-FRAMLINGING

Hringlaga rafmagnskló -
Vörunúmer: 9550



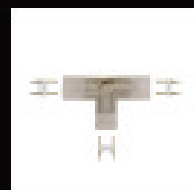
230V SNÚRA

Hringlaga rafmagnskló -
Vörunúmer: 9500



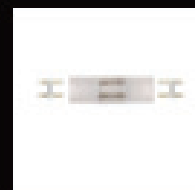
L-TENGI

Vörunúmer: 9540



T-TENGI

Vörunúmer: 9570



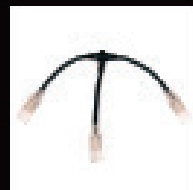
I-TENGI

Vörunúmer: 9530



Ljósdeyfir og fjarstýring -
Kveikt/slökkt

Ferhyrnt rafmagnskló
Vörunúmer: 9580



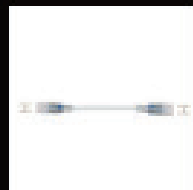
T-FRAMLINGING

Ferhyrnt rafmagnskló
Vörunúmer: 9551



230V SNÚRA

Ferhyrnt rafmagnskló
Vörunúmer: 9501



I-FRAMLINGING

Vörunúmer: 9560



LOK Á ENDA

10 stk. pr. poki -
Vörunúmer: 9520



FESTINGAR

50 stk. pr. poki -
Vörunúmer: 9510

RANCEO

MADE FOR CONSTRUCTION SITES

Connect the See Snake directly to 230V.
Flexible work light, both for outside and inside use.
1500 Lumens per metre and easy to operate.

See Snake

See Snake
LED STRIP
CONSTRUCTION LIGHTING

1500 L/M



EN

Instruction manual - 1/2

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

MAY ONLY BE ASSEMBLED TO 100 METRES USING CABLE WITH 2 RESISTORS. RANCEO ITEM NO. 9502. MUST BE COMPLETELY ROLLED OUT BEFORE USE



These products may represent a possible shock or fire hazard if improperly installed or attached.

Products should be installed in accordance with these instructions and current electrical codes.



To reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons, make sure that the electrical power to the fixture is disconnected at the source prior to installation or servicing.



DO NOT!



Do not bend the See Snake to a diameter less than 25 mm.



Do not fold a sharp corner on the See Snake.

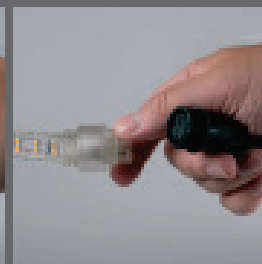
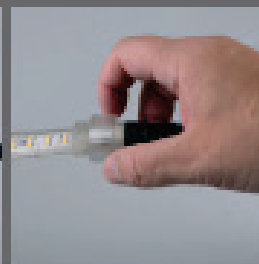
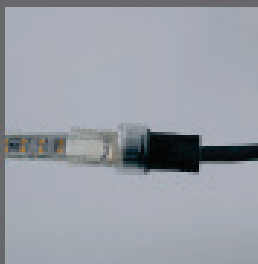


Do not bend LED Strip Light horizontally.



Do not put excessive pressure on the surface of the strip light (e.g. glass/acrylic panes, etc.).

- LED Strip Light can only be bent vertically, not horizontally
- Unbalanced voltage drop can cause hazardous overload and damage the flexible light
- Do not route the cord or flexible lighting through walls, doors, windows, or any part of the building structure
- Do not cover this product as the covering may cause the flexible light to overheat, melt, or ignite.
- Secure this flexible light using only the hangers or clips provided. Do not secure or permanently attach this product or its cord to the building structure with staples, nails, or similar means that may damage the insulation.
- Follow instructions carefully when splicing sections of flexible light or attaching power cords. Ensure that all connections, including the end cap on the last segment, are properly installed with dielectric grease and shrink tube to preclude the entrance of water, especially in outdoor applications.
- **DO NOT EXCEED THE MAXIMUM NUMBER OF EXTENSIONS OR FLEXIBLE LIGHT LENGTHS PERMITTED BY THE MARKING.**



ATTACH / DETACH 230 V cable from The See Snake

DVA
EST. 2003 IN COPENHAGEN

See all products on
www.dva.dk

DVA A/S

Meterbuen 26-28 – DK-2740 Skovlunde
+45 70 234 239
info@dva.dk



EN

Instruction manual - 2/2

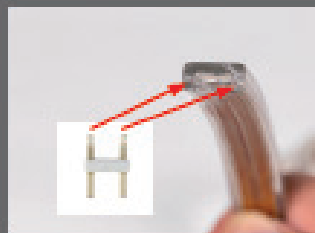
HOW TO: Extend or repair



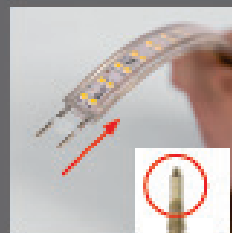
Find the blank space



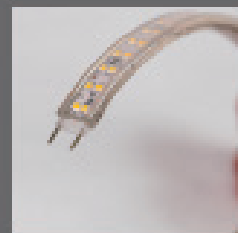
Cut



the copper wire core



Insert pin



Press it in

When the strips are assembled and combined with our flexible solutions



I-EXTENSION



L-CONNECTOR



T-CONNECTOR



I-CONNECTION

Flexible connection, extension and combination solutions!



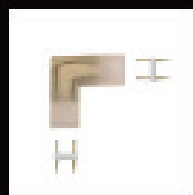
Light Dimmer and Remote - On / Off
Round plug ·
Item no: 9581



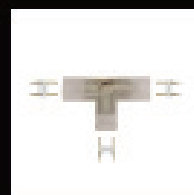
T-EXTENSION
Round plug ·
Item no: 9550



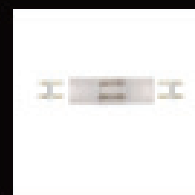
230V CABLE
Round plug ·
Item no: 9500



L-CONNECTOR
Item no: 9540



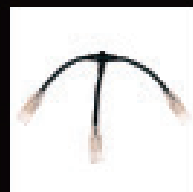
T-CONNECTOR
Item no: 9570



I-CONNECTOR
Item no: 9530



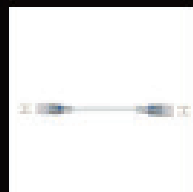
Light Dimmer and Remote - On / Off
Square plug ·
Item no: 9580



T-EXTENSION
Square plug ·
Item no: 9551



230V CABLE
Square plug ·
Item no: 9501



I-EXTENSION
Item no: 9560



END CAPS
10 pcs. pr. bag ·
Item no: 9520



MOUNTING BRACKETS
50 pcs. pr. bag ·
Item no: 9510

Schließen Sie die See Snake direkt an 230V Strom an. Flexibles Arbeitslicht, sowohl für den Außen- als auch für den Innenbereich geeignet. 1500 Lumen pro Meter und einfach zu bedienen.

See Snake

See Snake
LED STRIP
BAULEUCHTEN

1500 L/M



DE

Gebrauchsanweisung - 1/2

WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN

LESEN UND BEFOLGEN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE

DARF NUR MIT EINEM KABEL MIT 2 WIDERSTÄNDEN AUF 100 METER KONFEKTIONIERT WERDEN. RANCEO ARTIKEL NR. 9502.
MUSS VOR DER VERWENDUNG VOLLSTÄNDIG AUSGEROLLT WERDEN



Diese Produkte können bei unsachgemäßer Installation oder Anbringung eine mögliche Stromschlag- oder Brandgefahr darstellen. Die Produkte sollten in Übereinstimmung mit dieser Anleitung und den geltenden Elektrovorschriften installiert werden.



Um die Gefahr eines Brandes, eines Stromschlages oder von Verletzungen zu vermeiden, muss das Gerät vor der Installation oder Wartung von der Stromversorgung getrennt werden.



VORSICHT!



Biegen Sie die See Snake nicht auf einen Durchmesser von weniger als 25 mm.



Falten Sie keine scharfen Kicke an der See Snake.



Biegen Sie den LED-Streifen nicht waagerecht.



Üben Sie keinen übermäßigen Druck auf die Oberfläche des Lichtbandes aus (z. B. Glas-/Acrylglasscheiben usw.).

- LED Lichtband kann nur vertikal gebogen werden, nicht horizontal
- Ein ungleichmäßiger Spannungsabfall kann eine gefährliche Überlastung verursachen und das flexible Lichtband beschädigen.
- Führen Sie das Kabel oder das flexible Lichtband nicht durch Wände, Türen, Fenster oder andere Teile der Gebäudestruktur.
- Decken Sie dieses Produkt nicht ab, da die Abdeckung dazu führen kann, dass das flexible Lichtband überhitzt, schmilzt oder sich entzündet.
- Befestigen Sie dieses flexible Lichtband nur mit den mitgelieferten Aufhängern oder Klammern. Befestigen Sie dieses Produkt oder sein Kabel nicht mit Heftklammern, Nägeln oder ähnlichen Mitteln, die die Isolierung beschädigen könnten, an der Gebäudestruktur.
- Befolgen Sie die Anweisungen sorgfältig, wenn Sie Abschnitte der flexiblen Leuchte verbinden oder Stromkabel anschließen. Stellen Sie sicher, dass alle Anschlüsse, einschließlich der Endkappe am letzten Segment, ordnungsgemäß mit dielektrischem Fett und Schrumpfschlauch installiert sind, um das Eindringen von Wasser zu verhindern, insbesondere bei Außenanwendungen.
- **ÜBERSCHREITEN SIE DIE DURCH DIE KENNZEICHNUNG ANGEGEBENE ZUGELASSENE MAXIMALE ANZAHL VON VERLÄNGERUNGEN ODER DIE MAXIMALE LÄNGE DES FLEXIBLEN LICHTBANDS NICHT.**



ANBRINGEN / ABNEHMEN DES 230 V Kabel an/von der See Snake



DE

Gebrauchsanweisung - 2/2

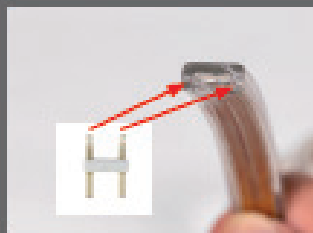
WIE: Verlängern oder reparieren



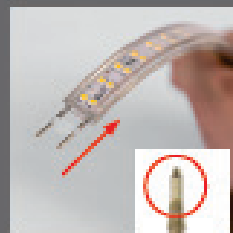
Finden Sie die
Leerstelle



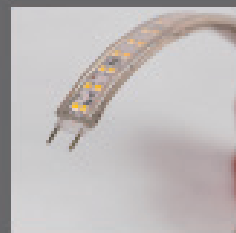
Schneiden Sie



den Kupferdrahtkern

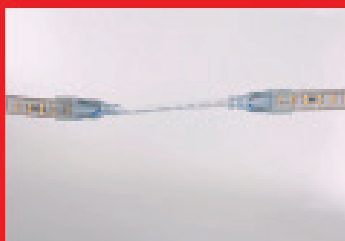


Setzen
Sie den
Stift ein



Drücken Sie ihn ein

Wenn die Streifen zusammengesetzt und mit unseren flexiblen Lösungen kombiniert sind



I-VERLÄNGERUNG



L-VERBINDUNGSSTÜCK



T-VERBINDUNGSSTÜCK



I-VERBINDUNG

Flexible Anschluss-, Erweiterungs- und Kombinationslösungen!



Lichtdimmer und Fernbedienung - Ein / Aus

Rundstecker -
Artikel-Nr.: 9581



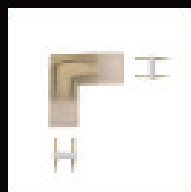
T-VERLÄNGERUNG

Rundstecker -
Artikel-Nr.: 9550



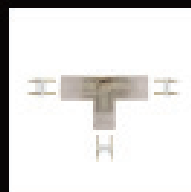
230V KABEL

Rundstecker -
Artikel-Nr.: 9500



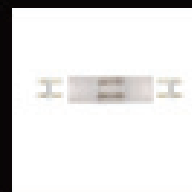
L-VERBINDUNGSSTÜCK

Artikel-Nr.: 9540



T-VERBINDUNGSSTÜCK

Artikel-Nr.: 9570



I-VERBINDUNGSSTÜCK

Artikel-Nr.: 9530



Lichtdimmer und Fernbedienung - Ein / Aus

Vierkantstecker -
Artikel-Nr.: 9580



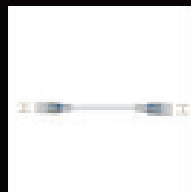
T-VERLÄNGERUNG

Vierkantstecker -
Artikel-Nr.: 9551



230V KABEL

Vierkantstecker -
Artikel-Nr.: 9501



I-VERLÄNGERUNG

Artikel-Nr.: 9560



ENDKAPPEN

10 Stk. pro Beutel -
Artikel-Nr.: 9520



MONTAGEBÜGEL

50 Stk. pro Beutel -
Artikel-Nr.: 9510

RANCEO

MADE FOR CONSTRUCTION SITES

Conecta el See Snake directamente a 230 V.
Luz de trabajo flexible, tanto para exterior como para interior.
1500 lúmenes por metro y fácil de manejar.

See Snake

Ver Snake
LED STRIP
ILUMINACIÓN DE LA
CONSTRUCCIÓN

1500 L/M

ES

Manual de instrucciones - 1/2



INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

LEE Y SIGUE TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

**SOLO PUEDE ENSAMBLARSE HASTA 100 METROS
UTILIZANDO CABLE CON 2 RESISTENCIAS. RANCEO ITEM
NO. 9502.
DEBE ESTAR COMPLETAMENTE DESENLROLLADO ANTES
DE SU USO**



Estos productos pueden representar un posible peligro de descarga eléctrica o incendio si se instalan o fijan incorrectamente. Los productos deben instalarse de acuerdo con estas instrucciones y los códigos eléctricos vigentes.



Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales, asegúrate de que la alimentación eléctrica de la luminaria está desconectada de la fuente antes de proceder a su instalación o mantenimiento.



NO LO HAGAS!



No dobles la See Snake hasta un diámetro inferior a 25 mm.



No dobles una esquina afilada en el See Snake.

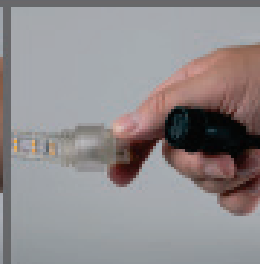
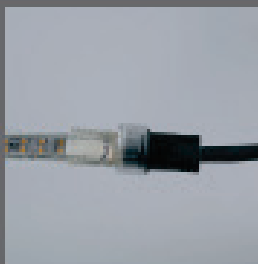


No dobles la tira de luz LED horizontalmente.



No ejerzas una presión excesiva sobre la superficie de la tira de luz (por ejemplo, cristales de vidrio/acrílico, etc.).

- La tira de luz LED solo se puede doblar verticalmente, no horizontalmente
- Una caída de tensión desequilibrada puede provocar una sobrecarga peligrosa y dañar la luz flexible
- No guíes el cable o la iluminación flexible a través de paredes, puertas, ventanas o cualquier parte de la estructura del edificio.
- No cubras este producto, ya que la cubierta puede hacer que la luz flexible se sobrecaliente, se derrita o se encienda.
- Fija esta luz flexible utilizando únicamente los colgadores o clips suministrados. No fijas ni sujetes permanentemente este producto o su cable a la estructura del edificio con grapas, clavos o medios similares que puedan dañar el aislamiento.
- Sigue cuidadosamente las instrucciones cuando empalmes tramos de luz flexible o conectes cables de alimentación. Asegúrate de que todas las conexiones, incluida la tapa final del último segmento, están correctamente instaladas con grasa dieléctrica y tubo termorretráctil para impedir la entrada de agua, especialmente en aplicaciones exteriores.
- NO SUPERES EL NÚMERO MÁXIMO DE EXTENSIONES O LONGITUDES DE LUZ FLEXIBLES PERMITIDAS POR EL MARCADO.**



Acoplar / desacoplar el cable de 230 V de la See Snake

DVA
EST. 2003 IN COPENHAGEN

Ver todos los productos en
www.dva.dk

DVA A/S

Meterbuen 26-28 – DK-2740 Skovlunde
+45 70 234 239
info@dva.dk



ES

Manual de instrucciones - 2/2

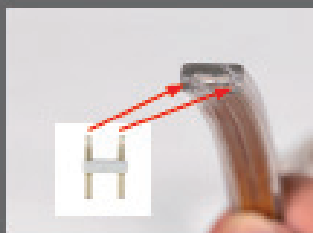
CÓMO: Ampliar o reparar



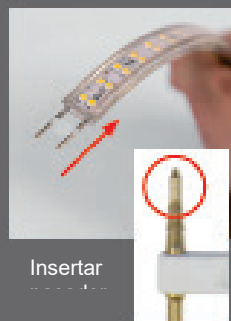
Encuentra el espacio



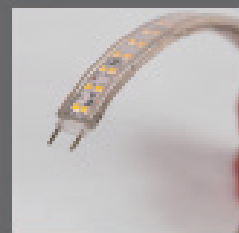
Corte



el núcleo de cobre



Insertar



Presiónalo

Cuando las tiras se ensamblan y combinan con nuestras soluciones flexibles



I-EXTENSIÓN



L-CONECTOR



T-CONECTOR



I-CONEXIÓN

Soluciones flexibles de conexión, extensión y combinación!



Regulador de luz y mando a distancia - Encendido / Apagado

Enchufe redondo -
Nº de artículo: 9581



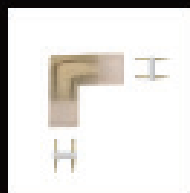
T-EXTENSIÓN

Enchufe redondo -
Nº de artículo: 9550



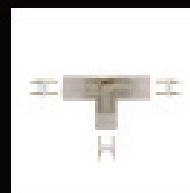
CABLE 230V

Enchufe redondo -
Nº de artículo: 9500



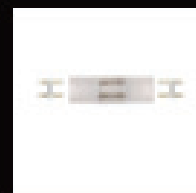
L-CONECTOR

Nº de artículo: 9540



T-CONECTOR

Nº de artículo: 9570



I-CONECTOR

Nº de artículo: 9530



Regulador de luz y mando a distancia - Encendido / Apagado

Enchufe cuadrado -
Nº de artículo: 9580



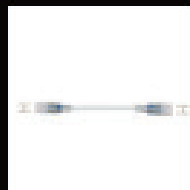
T-EXTENSIÓN

Enchufe cuadrado -
Nº de artículo: 9551



CABLE 230V

Enchufe cuadrado -
Nº de artículo: 9501



I-EXTENSIÓN

Nº de artículo: 9560



TAPAS FINALES

10 unidades por bolsa -
Nº de artículo: 9520



SOPORTES DE MONTAJE

50 unidades por bolsa -
Nº de artículo: 9510



DECLARATION OF CONFORMITY
EU / EC Overensstemmelseserklæring

DVA A/S hereby declares that the following products:
DVA A/S erklærer herved at følgende produkter:

Designation:	Ranceo 5/10/15/25/50M LED strip
Reference no.:	9680, 9690, 9700, 9710, 9720, 9740, 9750

complies with the following directives:
er i overensstemmelse med følgende direktiver:

European Directive	European Standard No.
2014/35EU	EN60598-1:2015+A1:2018, EN60598-2-21: 2015, EN62493: 2015

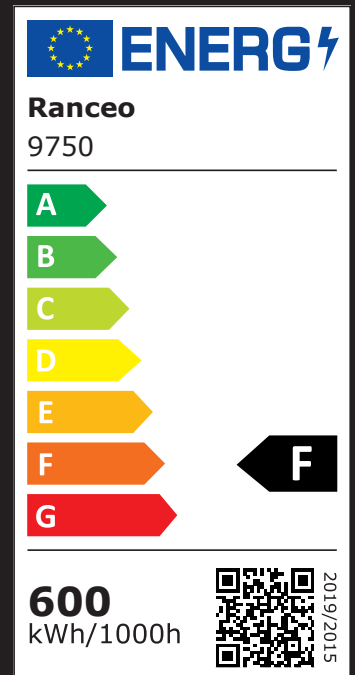
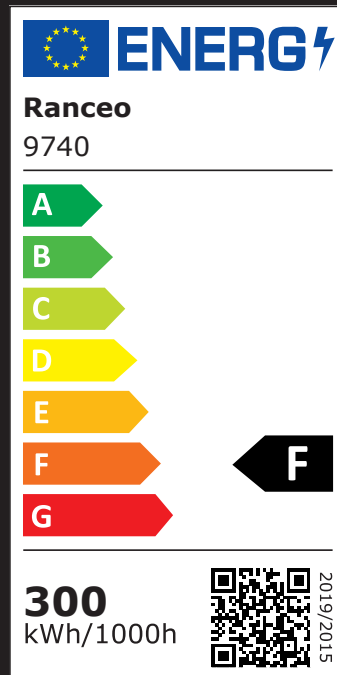
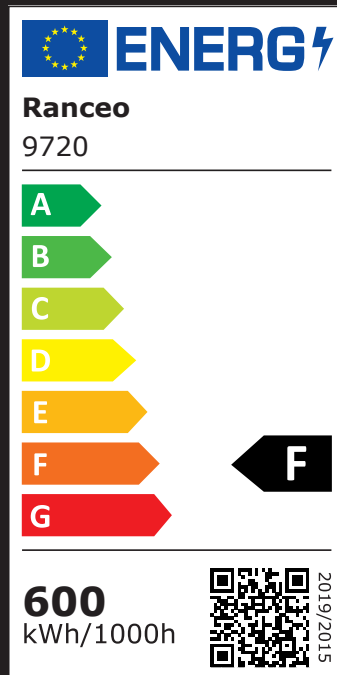
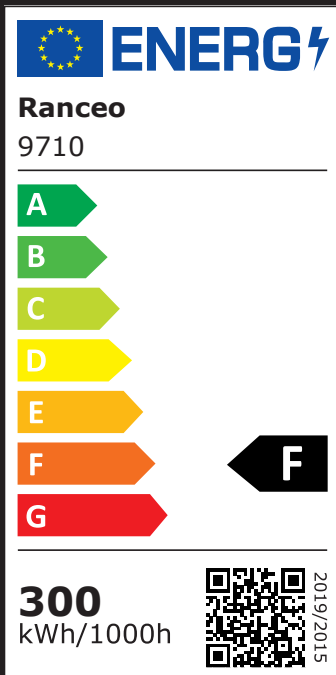
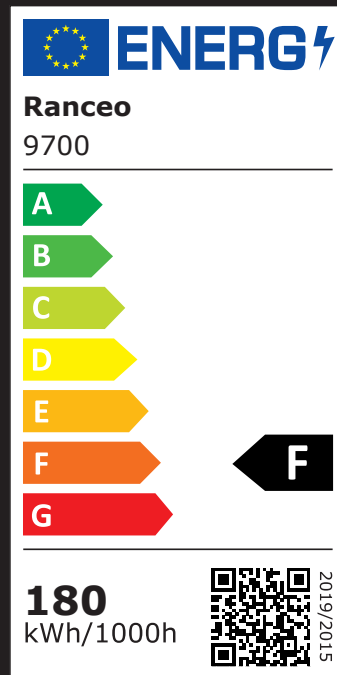
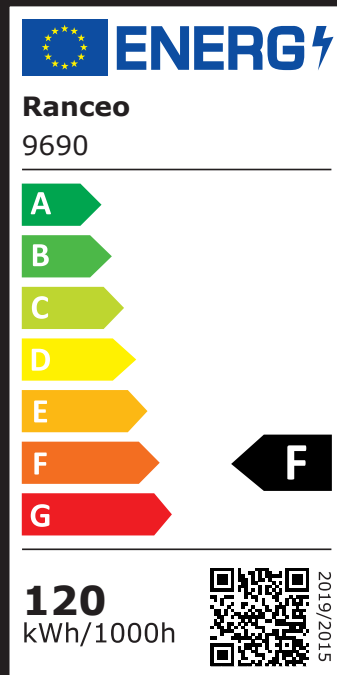
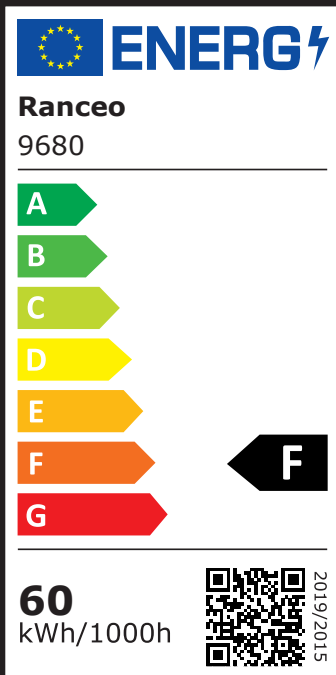
23. 04. 2025

Ruben Jørgensen
HSEQ Responsible

Import EU:

DVA A/S Meterbuen 26, 2740 Skovlunde info@dva.dk +45 70 234 239 www.dva.dk

RANCEO



LED Strip Light

Made for
construction sites

 **RANCEDO**



DVA 
EST. 2003 IN COPENHAGEN

DVA A/S | Meterbuen 26, DK-2740 Skovlunde | info@dva.dk | +45 70 234 239 | www.dva.dk